



Slovenian Business &amp; Research Association

# Novice

PRIPRAVILO SLOVENSKO GOSPODARSKO IN RAZISKOVALNO ZDRUŽENJE, BRUSELI

PRIPREDILA KATARINA KOZINC HUSKIČ

## STRAH PRED PRISELJENCI IZ VZHODNE EVROPE NEUTEMELJEN

Nova študija o migracijskih trendih v razširjeni EU, ki jo je 26. februarja objavila Evropska komisija, je pokazala, da je strah pred množičnim preseljevanjem iz vzhodne v zahodno Evropo neutemeljen.

Študija trdi, da se bo samo odstotek aktivnega prebivalstva desetih novih držav članic preselil v sedanje države članice EU. V sedanje države članice naj bi se iz novih članic iz srednje in vzhodne Evrope letno priselilo 220.000 migrantov. Večina migrantov naj bi bila s Poljske in treh baltskih držav, najmanj pa z Malte, Cipra in iz Slovenije. Tipični migranti naj bi bili mladi, samski in z univerzitetno izobrazbo ali še študenti.



Rezultati raziskave, ki jo je za komisijo pripravila Evropska fundacija za izboljšanje življenjskih in delovnih razmer, je v nasprotju s splošnim prepričanjem v večini držav članic EU, da bo širitev spodbudila množični naval cenene delovne sile iz vzhodne in srednje Evrope. Zaradi teh pričakovanj so vse države članice - 3. marca kot zadnja tudi Irska - sprejele zaščitne ukrepe proti zaposlovanju državljanov desetih novih držav članic EU. Take omejitve bi lahko trajale do leta 2011.

Študija zanika ocene, da naj bi

širitev imela negativen učinek na trg delovne sile v sedanjih državah članicah. Nasprotno, študija ugotavlja, da bodo zaradi migracije najbolj trpele nove države članice, ki bodo izgubile mlade in visoko kvalificirane kadre.

Študija o migracijskih trendih v razširjeni EU:

<http://www.eurofound.eu.int/newsroom/migration.htm>

## KOMISIJA PRIPRAVLJENA NA DESET NOVIH KOMISARJEV

Evropska komisija je konec februarja desetim novim komisarjem iz držav pristopnic dodelila področja, na katerih se bodo usposabljali od 1. maja do 31. oktobra, kolikor bo trajal njihov mandat. Novi komisarji bodo dobili svoje lastne odgovornosti 1. novembra, ko bo imenovana nova komisija.

Komisarji iz desetih novih držav članic ne bodo imeli odgovornosti, saj bodo šest mesecev svojega mandata nabirali izkušnje kot "pripravniki" pri sedanjih komisarjih. Kljub temu novinci veljajo za polnopravne komisarje in bodo sodelovali pri postopkih odločanja, je poudarila komisija. Novi komisarji bodo tako kot sedanji prejemali plačo z dodatki v višini 22.000 evrov mesečno.

Novinci bodo prvih šest mesecev lahko imeli zasebno pisarno s tremi pomočniki, od katerih bo eden uslužbenec komisije, najmanj eden iz ene od sedanjih držav članic EU in najmanj eden iz komisarjeve države.

Deset prihodnjih komisarjev bo sodelovalo z naslednjimi sedanjimi komisarji:

- Slovenec Janez Potočnik z Nemcem Güntherjem Verheugnom na področju

širitve EU,

- Čeh Pavel Telička z Ircom Davidom Byrnom na področju zaščite potrošnikov in zdravja,
- Litvanka Sandra Kalniete z Avstrijcem Franzom Fischlerjem na področju kmetijstva in ribolova,
- Poljakinja Danuta Hübner s Francozom Pascalom Lamyjem na področju trgovine,
- Madžar Peter Balazs s Francozom Michelom Barnierjem na področju regionalne politike,
- Slovak Jan Figel s Fincem Erkkijem Liikanenom na področju podjetij in informacijske družbe,
- Latvijka Dalia Grybauskaitė z Luksemburžanko Viviane Reding na področju izobraževanja in kulture,
- Estonec Siim Kallas s Špancem Pedrom Solbesom na področju gospodarstva in financ,
- Ciprčan Markos Kiprianu z Nemko Michael Schreyer na področju proračuna,
- Maltežan Joe Borg z Dancem Poulom Nielsonom na področju razvoja in humanitarne pomoči.

Deset novih komisarjev:

[http://europa.eu.int/comm/mediatheque/photo/commprodi/newcomm/newcomm1\\_en.htm](http://europa.eu.int/comm/mediatheque/photo/commprodi/newcomm/newcomm1_en.htm)

## V PRIPRAVI NOVA DIREKTIVA O ZAŠČITI INTELKTUALNE LASTNINE V EU

Evropska unija bi lahko v kratkem dosegla dogovor o novi direktivi o zaščiti pravic, ki izhajajo iz intelektualne lastnine, potem ko je Evropski parlament februarja pristal na

zahtevo držav članic po zmanjšanju kazni za tovrstne kršitve. Osnutek direktive, ki ga je komisija predložila januarja 2003, predvideva kriminalne sankcije, vključno z zaporno kaznijo, za resne kršitve pravic intelektualne lastnine. Toda države članice EU menijo, da unija nima pristojnosti za uveljavljanje tako strogih kazni.

Nova različica predloga direktive predvideva, da bodo države članice uvedle "učinkovite, primerne in odvračajoče" ukrepe proti kršiteljem pravic intelektualne lastnine. Evropski parlament, ki se je prvotno zavzemal za hujše kazni, si je premislil in bo marca predvidoma podprl novo različico.

Predlog direktive o zaščiti intelektualne lastnine:

<http://europa.eu.int/cgi-bin/eur-lex/udl.pl?REQUEST=Seek-Deliver&COLLECTION=com&SERVICE=eurlex&LANGUAGE=en&DOCID=503PC0046&FORMAT=pdf>

## EU SPREJELA NOVO ZAKONODAJO, KI BO INDUSTRIJO PRISILILA H KRITJU ŠKODE V OKOLJU

Spravni odbor ministrskega sveta EU in Evropskega parlamenta je 20. februarja dosegel



dogovor o novi direktivi, ki bo industrijo prisilila k plačevanju odškodnin za čiščenje onesna-

ženega okolja. Toda okoljevarstvene organizacije so kritične do direktive, ki je po njihovem preveč popustljiva do industrije, saj ne pokriva jedrskega onesnaženja in onesnaženja morij z nafto. Prav tako omejuje odgovornost za onesnaženje okolja z gensko spremenjenimi organizmi.

Direktiva je namenjena zlasti odpravljanju škode, ki jo okolju povzročajo težke kovine, kemikalije, odlagališča smeti in zažigalne naprave za odpadke.

Industrija bo morala v prihodnje plačevati za škodo, ki jo je z onesnaženjem povzročila zaščitenim naravnim vrstam in habitatom, vodam in zdravju ljudi.

Zavarovalnina podjetij za primer odškodnin za onesnaževanje bo prostovoljna, vendar bo EU čez šest let znova preučila direktivo in odločila, če bi bilo treba uvesti obvezno zavarovalnino.

Več na spletni strani irskega predsedstva EU:

[http://www.eu2004.ie/templates/news.asp?sNavlocator=66&list\\_id=289](http://www.eu2004.ie/templates/news.asp?sNavlocator=66&list_id=289)

#### **EU ZAOSTRILA UKREPE PROTI DUMPINGU**

Evropska komisija je 8. marca zaostрила ukrepe, ki jih EU uporablja proti dumpingu, zato da bi evropsko industrijo laže ubranila pred cenanim uvozom.

Po novih pravilih bo EU hitreje sprejela ukrepe proti dumpingu, ker je komisija skrajšala čas za preiskavo primerov, države članice pa bodo o ukrepih odločale po poenostavljenih pravilih.

Evropski komisar za trgovino je izrazil upanje, da bodo novi ukrepi države, kot sta Kitajska in Indija, odvrnilo od dumpinga.

EU je lani izvedla dvajset preiskav domnevnega dumpinga

tujih izdelkov, ki so se v Evropi prodajali pod ceno domačih proizvajalcev. V EU je trenutno v veljavi 174 ukrepov proti dumpingu.

Sporočilo komisije o novih ukrepih:

[http://europa.eu.int/comm/trade/issues/respectrules/anti\\_dumping/pr080304\\_en.htm](http://europa.eu.int/comm/trade/issues/respectrules/anti_dumping/pr080304_en.htm)

#### **PARLAMENT PODPRIL PREDLOG O BOJU PROTI PONAREJANJU IZDELKOV**

Evropski parlament je 9. marca podprl predlog o novi evropski direktivi, s katero se bo EU branila pred ponareddki industrijskih izdelkov, kot so parfumi, oblačila, glasbeni in filmski posnetki in zdravila.

Vlade držav članic EU bodo na osnovi novih evropskih pravil sprejele zakonodajo, ki bo ponarejevalce industrijskih dobrin s kaznijo odvrčala od te kriminalne dejavnosti. Vlade bodo na primer lahko zasegle njihove bančne račune in izterjale vračilo odškodnine lastniku intelektualne lastnine.

Trgovinska združenja bodo lahko ponarejevalce tožila na sodiščih in zasegla ponarejene dobrine na tržišču na stroške ponarejevalca.

Toda vlade ponarejevalcev ne bodo mogle kazensko preganjati, kot je komisija predlagala v izvirnem osnutku direktive. Pregon bo potekal zgolj na civilni in administrativni ravni. Preganjati bo možno samo komercialne dejavnosti, ne pa posameznikov, ki kopirajo glasbo in filme za osebno uporabo.

Direktivo naj bi zdaj dokončno brez dopolnil sprejel ministrski svet EU.

Več o zaščiti pravic intelektualne lastnine v EU:

[http://europa.eu.int/comm/internal\\_market/en/int\\_prop/news/index.htm](http://europa.eu.int/comm/internal_market/en/int_prop/news/index.htm)

#### **EU UVEDLA KAZENSKO UVOZNE DAJATVE ZA AMERIŠKA PODJETJA**

Evropska unija je s 1. marcem uvedla petodstotne uvozne dajatve za ameriška podjetja, ki bodo ameriško industrijo letos stale 300 milijonov dolarjev. Evropski komisar za trgovino je dejal, da so uvozne dajatve kazni za nepošteno državno pomoč, ki jo ameriška podjetja prejema od vlade. Med prejemniki državne pomoči so veliki izvozniki, kot sta Microsoft in Boeing.

EU bo predlagala da se dajatve povečajo, vse dokler Washington ne bo spremenil zakonodaje o pomoči izvoznikom. Če ameriški kongres ne bo ukinil državne pomoči, ki ameriški industriji daje nepošteno prednost pred evropsko, se bodo evropske dajatve do marca 2005 povečale na 17 odstotkov.

Več o ukrepih na spletni strani komisije:

[http://europa.eu.int/comm/trade/issues/respectrules/dispute/pr270204\\_en.htm](http://europa.eu.int/comm/trade/issues/respectrules/dispute/pr270204_en.htm)

#### **EBRD NAPOVEDUJE NOV VAL VLAGANJ V SREDNJO EVROPO**

Predsednik Evropske banke za obnovo in razvoj (EBRD) je 4. marca dejal, da po širitvi EU pričakuje nov val tujih vlaganj v osem novih držav članic v srednji in vzhodni Evropi.

Veliko mednarodnih vlagateljev si je že utrdilo položaj v srednji in vzhodni Evropi, toda številni čakajo na širitev EU, preden vložijo kapital v to regijo. Pojasnil je, da to velja zlasti za manjše vlagatelje, ki se bodo čutili varnejše, če bodo kapital vložili po vključitvi srednje in vzhodnoevropskih držav v EU.

Države pristopnice bodo morale v bližnji prihodnosti rešiti številne probleme, na primer uravnotežiti makroekonomske bilance, reformirati kmetijstvo, prestrukturirati industrijo in

razviti infrastrukturo.

Predsednik EBRD, ki so jo ustanovile zahodne vlade za financiranje politične in gospodarske transformacije nekdanjih komunističnih držav, bo še naprej financirala nove države članice EU. Toda vloga banke se bo v prihodnje zmanjšala, ker naj bi pobudo prevzeli zasebni vlagatelji. EBRD bo zato svojo dejavnost prenesla na najmanj razvite vzhodnoevropske države, vključno z Rusijo, Ukrajino, Kavkazom in srednjo Azijo.

Spletna stran EBRD: <http://www.ebrd.com>

#### **KITAJSKA ZAHTEVA ODŠKODNINO OD EU ZARADI ŠIRITVE**

Kitajska je na začetku marca od Evropske unije zahtevala odškodnino za izgube, ki jih bo utrpela zaradi širitve EU. Kitajska se boji, da se bo njen izvoz v vzhodno Evropo zmanjšal, ko bodo nove države članice 1. maja prekinile obstoječe dvostranske sporazume in se vključile v skupni evropski trg. Izvoz številnih izdelkov, od čevljev do keramike s Kitajske v vzhodno Evropo je zdaj neomejen, po širitvi EU pa bodo morale vzhodnoevropske države uvesti kvote za uvoz s Kitajske.

Kitajska vlada je zato začela pogajanja z EU o povečanju kvot ali znižanju uvoznih dajatev. Kitajska meni, da ima tudi pravico do odškodnin v skladu s pravili Svetovne trgovinske organizacije.

Več o trgovini med EU in Kitajsko:

[http://europa.eu.int/comm/trade/issues/bilateral/countries/china/index\\_en.htm](http://europa.eu.int/comm/trade/issues/bilateral/countries/china/index_en.htm)

#### **FRANCIJA VZTRAJA PRI ZNIŽANJU DAVKA NA DODANO VREDNOST**

Francija je na sestanku finančnih ministrov EU 9. marca

vztrajala, da je treba obnoviti pogajanja o znižanju davka na dodano vrednost (DDV), ker želi znižati davek za svojo gostinsko industrijo. Francoski predsednik Jacques Chirac je v volilni kampanji obljubil, da bo znižal DDV za restavracije na 5,5 odstotka.

Nemčija je Franciji obljubila podporo pri zahtevi po znižanju DDV v zameno za francosko podporo nemškemu "über komisarju" za industrijo in gospodarstvo v prihodnji Evropski komisiji.

Komisija pa je medtem predlagala uporabo načela subsidiarnosti pri določanju DDV. To načelo bi državam članicam omogočilo, da znižajo DDV na lokalne sektorje, na primer na stanovanja, restavracije in frizerje. Toda države članice naj ne bi imele pravice znižati DDV na blago in storitve, s katerimi se trguje prek meja. Toda Britanija, Irska in Luksemburg nameravajo blokirati vsako odločitev o DDV, zato ker EU nanje pritiska, da ukinejo ničelno stopnjo, ki je zdaj v veljavi v teh treh državah.

Več o davku na dodano vrednost v EU:

[http://europa.eu.int/comm/taxation\\_customs/taxation/vatindex\\_en.htm](http://europa.eu.int/comm/taxation_customs/taxation/vatindex_en.htm)

#### **KOMISIJA ZA VZPOSTAVITEV EVROPSKEGA SISTEMA ZA PREKLIC UKRADENIH KREDITNIH KARTIC**

Evropska komisija je 1. marca odprla javno posvetovanje prek interneta o koristnosti vzpostavitve vseevropskega sistema za preklic ukradenih kreditnih kartic.

Predvideni sistem "Card Stop Europe" bi vzpostavil eno samo enostavno telefonsko številko, ki jo bodo žrtve tatvine lahko poklicale kjerkoli v EU. Komisija pričakuje odzive na ta predlog do 30. aprila.

Zdaj so v EU različne klicne številke za preklic kreditnih kartic, celo v okviru ene same države. Komisija je prepričana,



da otežuje prijavo in povečuje priložnosti za goljufije.

Javno posvetovanje o "Card Stop Europe":

[http://europa.eu.int/comm/internal\\_market/payments/fraud/cardstopeurope/index\\_en.htm](http://europa.eu.int/comm/internal_market/payments/fraud/cardstopeurope/index_en.htm)

#### **KOMISIJA PREDLAGA REFORMO ŽELEZNIŠKEGA PROMETA**

Evropska komisija je 3. marca predlagala reformo čezmejnega železniškega prometa v Evropi, ki naj bi železnicam pomagali tekmovati s ceneni letalskimi poleti.

Načrt za reformo predvideva liberalizacijo čezmejnega železniškega prometa, vključno s hitrimi vlaki, kot so Eurostar, TGV in Thalys, do leta 2010.

Delež železniškega potniškega prometa v EU se stalno zmanjšuje in je z 10 odstotkov leta 1970 padel na šest odstotkov leta 1998. Zmanjšanje uporabe železnic gre deloma pripisati vse večji razširjenosti cenjenih letalskih družb, kar je omogočila deregulacija evropskega letalskega prometa pred nekaj leti.

Komisija zdaj želi na enak način, kot je pred kratkim za

konkurenco odprla letalske monopole, razbiti tudi monopole nacionalnih železnic. V EU je od marca 2003 za konkurenco odprt samo tovorni železniški promet.

Proces liberalizacije tovornega prometa bo končan leta 2008, liberalizacija potniškega prometa pa doslej ni bila možna zaradi nasprotovanja Francije, Belgije in Luksemburga, ki ščitijo nacionalne monopole. Toda te države so vse bolj osamljene, saj je pet držav članic EU že prostovoljno liberaliziralo potniški promet, konkurenca na tem področju pa je vse bolj privlačna tudi za druge



države članice.

Komisija za liberalizacijo železniškega potniškega prometa predlaga leto 2010.

Sporočilo komisije o reformi železniškega prometa:

[http://europa.eu.int/rapid/start/cgi/guesten.ksh?p\\_action.gettxt=gt&doc=IP/04/291|0|RAPID&lg=EN](http://europa.eu.int/rapid/start/cgi/guesten.ksh?p_action.gettxt=gt&doc=IP/04/291|0|RAPID&lg=EN)

#### **EU BREZ DOGOVORA O CESTNINAH ZA TEŽKE TOVORNJAKE**

Prometni ministri EU se 9. marca niso bili sposobni dogovoriti glede nove direktive o

vseevropskem sistemu zaračunavanja cestnin za težke tovornjake. Direktiva naj bi poenotila nacionalne sisteme cestnin za tovornjake, tako da bodo vozniki plačali za uporabo prometne infrastrukture kot odškodnino za onesnaževanje okolja.

Največji kamen spotike pri iskanju kompromisa o tej direktivi je vprašanje, kako bodo države članice porabile



dohodke, ki jih bodo ustvarile s pobiranjem cestnin.

Ministri imajo namen direktivo sprejeti pred 1. majem. Če bo EU s sprejetjem te direktive čakala na širitev, je velika verjetnost, da bodo nove države članice direktivo zavrnilo, ker ne pristajajo na povečanje stroškov za tovorni promet.

Več o evropski politiki zaračunavanja za prometno infrastrukturo:

[http://europa.eu.int/comm/transport/infr-charging/charging\\_en.html](http://europa.eu.int/comm/transport/infr-charging/charging_en.html)

#### **SVET MINISTROV ZA OKOLJE O PREDLOGU STROŽJE ZAKONODAJE O PREVOZU ODPADKOV**

Na zasedanju Sveta ministrov za okolje 2. marca so ministri obravnavali osnutek regulative o transportu odpadkov in o preprečevanju "eko-dumpinga" (prevažanja odpadkov znotraj unije do mesta najcenejšega

odlagališča). Doslej je prihajalo do pojava eko-dumpinga zaradi nedorečene zakonodaje, predvsem s strani držav članic unije.

Če bo predlagana regulativa sprejeta, bo za vsak mednarodni prevoz odpadkov znotraj unije potrebna odobritev končne države sprejemnice vsaj 30 dni pred nameranim transportom. Posebni zaostreni pogoji bodo veljali za nevarne odpadke, olajšave pa za odpadke, ki jih je mogoče reciklirati. Pričakovati je, da bodo dokončni dogovor o predlogu regulative ministri dosegli na naslednjem zasedanju Sveta za okolje.

#### **NOVOSTI PRI OBLIKOVANJU 7. OKVIRNEGA PROGRAMA IN DRUGIH RAZISKOVALNIH POBUD EU**

V predlogu novega šestletnega proračuna EU za obdobje 2007-2013, objavljenem 10. februarja, je Evropska komisija predvidela izdatno povečanje sredstev, namenjenih raziskavam in razvoju. Komisija želi naslednjemu okvirnemu programu nameniti kar trikrat toliko sredstev kot sedanjemu, če se bodo s tem strinjale tudi države članice.

Dodatna sredstva naj v pretežni meri ne bi bila namenjena financiranju dosedanjih aktivnosti (predvsem aplikativnim raziskavam, kot jih poznamo iz 5. in 6. OP), temveč večji vlogi temeljnih raziskav (o čemer smo v biltenu SGRZ že pisali) in vzpostavljanju novih ter krepitevi obstoječih raziskovalnih infrastruktur.

Za uveljavitev navedenih sprememb, zaradi katerih se bo bodoči okvirni program precej razlikoval od dosedanjih, bo verjetno potrebna tudi sprememba v Pogodbi o Evropski uniji.

Poleg sprememb vsebin in povečanja obsega financiranja

7. OP predlog proračuna EU v obdobju 2007-2013 vsebuje tudi več vlaganj v druge raziskovalno razvojne pobude, kot so:

- instrumenti za izgradnjo novih raziskovalnih kapacitet (mednje sodijo tudi spodbude za izboljšanje mobilnosti raziskovalcev)

- izboljšanje sodelovanja in medsebojna koordinacija nacionalnih raziskovalnih programov

- vlaganja v "tehnološke platforme" in spodbujanje vzpostavljanja javno-zasebnih partnerstev na področju raziskav in razvoja.

Obenem je tudi CORDIS vzpostavil nove spletne strani, ki so posvečene novostim v zvezi z oblikovanjem 7. OP:

<http://www.cordis.lu/era/-fp7.htm>

#### **NEMČIJA NAJUSPEŠNEJŠA V 6. OKVIRNEM PROGRAMU, ROMUNIJA ZA ZNIŽANJE ČLANARINE**

Nemčija je zelo zadovoljna z rezultati, ki so jih na prvem razpisu za prijavo projektov v 6. OP dosegli nemški raziskovalci. Kar v 80 odstotkih vseh za financiranje odobrenih projektov so namreč udeleženi nemški partnerji. Po ocenah nemškega zveznega ministrstva za izobraževanje in raziskave naj bi nemški raziskovalci za svoj delež v projektih prvega razpisa 6. OP pridobili kar okoli milijardo evrov, kar je daleč največ med vsemi v tem programu sodelujočimi državami.

Ravno obraten je položaj v Romuniji, ki je februarja zaprosila Evropsko komisijo za znižanje članarine za sodelovanje v 6. OP za četrtno. Tako pritrjena sredstva naj bi uporabili za posodobitev romunskih raziskovalnih organizacij in raziskovalne infrastrukture. Uradnega odgovora na romun-

sko zahtevo še ni, komisar Philippe Busquin pa je Romuniji sicer že priporočil, naj sprejme ustrezno zakonodajo, s katero bi zlasti z davčnimi olajšavami za vlaganja v RR spodbudili romunska podjetja k boljši uporabi lastnega znanja za razvoj.

#### **UKREPI ZA RAZVOJ PODEŽELJA POSTAJAJO VSE POMEMBNEJŠI**

Evropska komisija je 27. marca objavila poročilo o prihodnosti podeželja v novih državah članicah EU iz srednje Evrope, v katerem analizira sedanje stanje in obete za prihodnost na tem področju.



Poročilo obravnava osem srednjeevropskih držav pristopnic ter Bolgarijo in Romunijo. Podrobno analizira področja, kot so kmetijstvo, prehrabena veriga, infrastruktura na podeželju ter kmetijska in podeželska politika.

Poročilo o prihodnosti podeželja v srednji Evropi: [http://europa.eu.int/comm/agriculture/publi/reports/ccru\\_rdev/text\\_en.pdf](http://europa.eu.int/comm/agriculture/publi/reports/ccru_rdev/text_en.pdf)

#### **KOMISIJA DOPOLNILA EVROPSKO DIREKTIVO O VINIH**

Evropska komisija je 23. februarja sprejela dopolnilo k evropski regulativi o označevanju in zaščiti vin iz leta 2002. Dopolnilo združuje sedanji kategoriji tradicionalnih opisov kakovostnih vin v eno samo kategorijo (npr. château, classico, reserva, claret in podobno). Države nečlanice

EU bodo ta opis lahko uporabljale samo v primeru, če bodo izpolnile vse pogoje, ki veljajo za države članice.

Več o dopolnilih v sporočilu komisije:

[http://europa.eu.int/rapid/-start/cgi/guestfr.ksh?p\\_action.gettxt=gt&doc=IP/04/254|0|RAPID&lg=EN&display=](http://europa.eu.int/rapid/-start/cgi/guestfr.ksh?p_action.gettxt=gt&doc=IP/04/254|0|RAPID&lg=EN&display=)

Regulativa EU o označevanju in zaščiti vin:

<http://europa.eu.int/cgi-bin/eur-lex/udl.pl?REQUEST=Seek-Deliver&COLLECTION=oJ&SERVICE=eurlex&LANGUAGE=en&DOCID=2002-1118p0001>

#### **NAJREVNEJŠE DRŽAVE OD EU ZAHTEVAJO VEČJI UVOZ SLADKORJA**

Skupina najrevnejših držav je 3. marca Evropsko unijo prosila, naj v naslednjem desetletju za dvajsetkrat poveča brezcarinski uvoz sladkorja. Vlade Sudana, Mozambika, Bangladeša in Nepala so EU prosile, naj po širitvi odpre vrata za uvoz iz najmanj razvitih držav na svetu in reformira svojo politiko na področju sladkorja.

Brezcarinski uvoz sladkorja v EU je zdaj omejen na manj kot 100.000 ton, najrevnejše države pa EU prosijo, naj do leta 2012 to kvoto dvigne na 1,6 milijona ton.

Najrevnejše države so EU opozorile, da jim bo načrtovana reforma politike na področju sladkorja leta 2006 odvzela preferenčni režim, ki jim ga je EU podelila leta 2001 v okviru nove trgovinske politike, ki omogoča brezcarinski uvoz vseh izdelkov razen orožja iz najrevnejših držav. Revne države se bojijo, da bo znižanje zagotovljenih cen sladkorja v EU, ki so zdaj trikrat višje od cen na svetovnem trgu, in liberalizacija uvoza, koristila velikim in konkurenčnim proizvajalcem sladkorja, kot so

Brazilijska, Avstralija in Tajski. Najrevnejše države nimajo nikakršnih možnosti za tekmovalnost s temi državami.

Več o evropskem trgu sladkorja:

[http://europa.eu.int/comm/agriculture/markets/sugar/index\\_en.htm](http://europa.eu.int/comm/agriculture/markets/sugar/index_en.htm)

### EU BO VERJETNO PRELOŽILA REFORMO TRGA SLADKORJA

EU bo po začetnih pogajanjih o predlagani reformi politike na področju trga sladkorja reformo verjetno odložila, ker so nesoglasja med državami članicami nepremostljiva.

Evropska komisija je septembra 2003 predlaga tri možne scenarije za reformo sektorja sladkorja: popolno liberalizacijo trga sladkorja, ohranitev sedanje politike ali postopno zniževanje cen.

Komisija namerava letošnje poletje predložiti definitiven predlog za reformo sektorja sladkorja, toda velika nasprotja med državami članicami jo bodo po vsej verjetnosti prisilila k odložitvi načrta. Možno je, da nova komisija, ki bo imenovana 1. novembra letos, ne bo podpirala reform, ki jih je predlagala sedanja komisija. Evropski trg sladkorja je zdaj izredno močno zaščiten, saj EU za uvoz zaračunava kar 190-odstotne carinske dajatve. Nordijske države zahtevajo popolno liberalizacijo tega sektorja, toda velike pridelovalke sladkorja, zlasti Španija, vztrajajo pri ohranitvi sedanje ravni zaščite. Srednja pot je postopno ukinjanje kvot za sladkor in

znižanje podpore s sedanjih 700 evrov za tono na 450 evrov za tono.

Predlog komisije o reformi Skupne kmetijske politike EU za področje sladkorja:

[http://europa.eu.int/comm/agriculture/capreform/com554/index\\_en.htm](http://europa.eu.int/comm/agriculture/capreform/com554/index_en.htm)

### KOMISIJA DRŽAVE PRISTOPNICE OPOZORILA GLEDE HIGIENE ŽIVIL

Evropska komisija je na začetku marca vsem desetim državam pristopnicam poslala opozorilna pisma, v katerih jih je opozorila, da samo dva meseca pred vključitvijo v EU ne dosega evropskih higienskih standardov in da niso ustrezno pripravljene na razpolaganje z evropskimi skladi.

Komisija je opozorila, da klavnice in mesno-predelovalna industrija v srednji in vzhodni Evropi, ki ne dosega standardov EU, ogroža evropske potrošnike.

Poljska vlada je ob tem napovedala, da bo do 1. maja zaprla 400 klavnic, če ne bodo izpolnile evropskih standardov.

Evropski komisar za zaščito potrošnikov in zdravja David Byrne je zato v zadnjih tednih ukazal več evropskih sanitarnih inšpekcij v mesno-predelovalni industriji v državah pristopnicah.

Bryrne bo moral aprila predlagati, če naj EU proti določenim državam pristopnicam po vključitvi v unijo sprejme ukrepe, na primer prepoved izvoza v druge države članice.

Drugi veliki problem, ki ga je v

opozorilnih pismih na začetku marca izpostavila komisija, pa so zamude v vzpostavljanju plačilnih agencij, ki bodo nakazovale subvencije EU kmetom v novih državah članicah. Če te agencije do 1. maja ne bodo v celoti funkcionalne, bo na milijone kmetov v novih državah članicah še leto dni po včlanitvi v EU ostalo brez subvencij.

Sicer pa komisija kljub tem resnim opozorilom ugotavlja, da so države pristopnice od novembra, ko jih je komisija v zadnjem letnem poročilu opozorila na 39 resnih problemov, dosegle tudi dober napredek.

Sporočilo komisije:

[http://europa.eu.int/rapid/start/cgi/guesten.ksh?p\\_action.gettxt=gt&doc=IP/04/317|0|RAPID&lg=EN](http://europa.eu.int/rapid/start/cgi/guesten.ksh?p_action.gettxt=gt&doc=IP/04/317|0|RAPID&lg=EN)

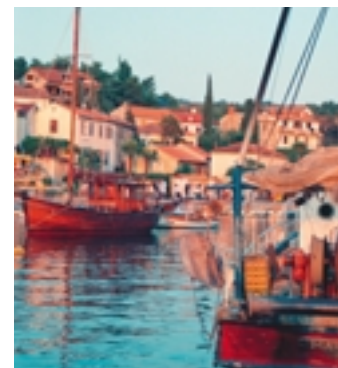
### HRVAŠKA PRITISKA NA EU ZA PODELITEV STATUSA KANDIDATKE

Hrvaška je v okviru prizadevanj, da bi ji EU aprila podelila status kandidatke za članstvo, konec februarja sprejela svezhenj nove zakonodaje, ki naj bi omogočila vračanje odvzetega premoženja srbski manjšini in vrnitev srbskih beguncev do konca tega leta.

Toda hrvaški predsednik Stipe Mesić je priznal, da sprejete reforme ne bodo zadostovale za podelitev statusa kandidatke za članstvo v EU, dokler Hrvaška mednarodnemu sodišču v Haagu ne bo izročila generala Anteja Gotovine, osumljenega vojnih zločinov.

Več držav članic EU je Hrvaški

dalo vedeti, da ne bodo podprle njene kandidature, dokler general Gotovina ne bo rokah sodišča. Mesić je dejal, da si hrvaške oblasti prizadevajo izslediti Gotovino, pri čemer sodelujejo z mednarodnimi obveščevalnimi službami. Zagotovil je, da ga bo Hrvaška poslala v Haag, čim ga najdejo. Hrvaška si je medtem pridobila močno podporo Nemčije in Avstrije za članstvo v EU. Obe države sta podpirali odcepitev Hrvaške od nekdanje Jugoslavije. Toda Britanija in



Nizozemska zavračata ratifikacijo sporazuma o stabilizaciji in asociaciji med EU in Hrvaško, dokler hrvaška vlada ne začne resno sodelovati s haaškimi sodiščem in aretira Gotovino.

Hrvaška pričakuje, da bo še letos začela pristopna pogajanja z EU in bo postala članica leta 2007 ali 2008.

Več o odnosih med EU in Hrvaško:

[http://europa.eu.int/comm/external\\_relations/see/croatia/index.htm](http://europa.eu.int/comm/external_relations/see/croatia/index.htm)

**Dolgoročno financiranje investicij v opremo in nepremičnine!  
Leasing ali posojilo! Izkoristite davčne olajšave!**

